

# EL IRRIS

Año IV.

DIARIO CATÓLICO

Núm. 1063.

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN

40, José M.º Quadrado, 40. — Imprenta.  
Teléfono n.º 144.

Ciudadela (Menorca) viernes 20 de Octubre de 1916

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

Al mes . . . . . 0.75 Ptas.  
Pago adelantado

## Por el mapa de las ideas

### LUZ Y PENUMBRA

Es indudable. La ciencia tiene más misterios que la Religión.

La ley más universal, el fenómeno más constante, la gravitación está aún por explicar. ¿Por qué los astros y los cuerpos todos se atraen? Y ¿por qué se atraen en razón inversa del cuadrado de las distancias?

No filosofemos demasiado. Los hombres suelen filosofar en tres casos: Cuando no comen, cuando no tienen nada que hacer y cuando tienen que hacer cosas muy importantes. Nosotros no hemos llegado aún al grado de inanición conveniente ni estamos en ninguno de los otros dos casos.

Resignémonos a ignorar. Por muy lejos que la ciencia lleve sus conquistas—decía Henri Poincaré—su dominio será siempre limitado; por toda la longitud de sus fronteras flota el misterio y esas fronteras serán más extensas cuanto más se alejen.»

¿Porqué pretender que la naturaleza nos entregue todos sus secretos? Porqué ha de privarse de las discretas, pudorosas penumbras? Esas penumbras estimulan el pensamiento y cobijan las fragantes florestas de la poesía. En las zonas inexploradas de la ciencia vive la musa de los contornos vagos, de las esencias indefinibles. En esas veredas no profanadas por la luz plena aletea la paloma azul de los ensueños.

Pero muchas veces no es la imaginación, sino la realidad científica mejor comprobada la que nos ofrece un reflejo divino que nos hace presentir la grandiosidad del plan de la creación. Se forma una cierta idea de esto leyendo por ejemplo los estudios consagrados por Paul Vignon al «Materialismo científico» o el capítulo dedicado por Lapparent a «La finalidad en el mundo» en su libro «Ciencia y Apologética.»

¿Hay cosa más admirable que la formación de las regiones carboníferas mediante la cual quedaron almacenadas y guardadas inmensas cantidades de energía solar que al cabo de los siglos había de aprovechar el hombre? «La serie de esos acontecimientos—dice Lapparent—forma una trama demasiado bien urdida para que los que hoy recogen el provecho dejen de reconocer la mano por la cual ha sido conducido.»

La formación de Europa por medio de grandes conmociones geológicas es otra de las más maravillosas lecciones de la ciencia. Todos aquellos desórdenes catastróficos tenían, sin duda una finalidad: preparar la morada del hombre.

Las maravillas se encuentran por todas partes. Las ofrecen fenómenos en que ninguna traza de instinto ni de herencia puede suponerse como por ejemplo las agrupaciones de cristales, que se verifican buscando siempre la mayor estabilidad.

El mundo muestra en toda serie de fenómenos una finalidad organizadora, una razón trascendente, un Ser supremo. «Nihil sine voce». Vibra en los seres la universal armonía. Como decía Bertacchi: Una música duerme en todos los corazones, como duerme una voz en cada cosa.

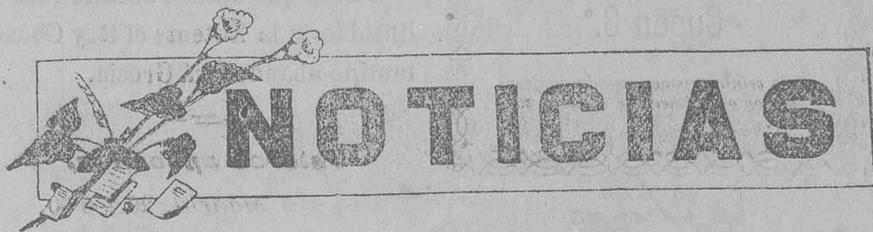
SALVADOR MINGUIJÓN.

## Pensamientos

Hoy la escuela antieristiana, atea, liberal, anticlerical, no sabe dictar otras máximas que las del odio y la lucha perpétua: «¡Odia al rico, porque devora lo que tú ganas! ¡Odia al proletario, que es un bruto que te odia y maldice! ¡Odia al clérigo, que te embauca con patrañas y supersticiones! ¡Odia al soldado, que asesina! ¡Odia al policía que te estorba! ¡Odia al juez, que te sentencia! ¡Odia al gobernador, que te ata! ¡Odia al rey! ¡Odia a toda autori-

dad!...» Tales son las voces que han sustituido al dulcísimo «¡Amaos los unos a los otros!» ¡Odio! ¡Odio social! ¡lucha de clases! ¡guerra entre el que tiene dinero

y el que tiene hambre! ¡guerra entre el que está abajo y gime, contra el que está arriba y goza! ¡lucha del anarquista contra el rey! ¡Contra toda autoridad!



### El Obispo de Mallorca

#### y los presos.

El Rldmo. Prelado de Mallorca ha recibido un cariñoso Mensaje de los presos de la cárcel de Palma, en el que expresan su gratitud por la comida con que les obsequió el Sr. Obispo el día de solemne entrada.

Esta nueva prueba de paternal afecto del Ilmo. Sr. Domenech ha merecido universales elogios.

### Tiempo.

Continua muy variable; en un mismo día tenemos horas de sol y de lluvia.

Durante la noche, ha soplado fuerte viento, cayendo al propio tiempo algunas lluvias.

### Trigo.

El Director General de Comercio ha facilitado a la prensa una nota expresando que actualmente se hallan de viaje hacia España catorce barcos que traen en flete reducido y de distintos puertos del extranjero 44.154 toneladas de trigo.

### Vapor.

Debido al estado del mar no ha llegado el vapor «Ciudadela».

### Secretario.

Ha llegado a Mahón el nuevo Secretario intérprete de aquel puerto don José Buades, acompañado de su familia.

### Traslato.

Ha llegado a Palma el nuevo Jefe de Telégrafos de esta provincia don José Cardona Tur, cuyo nombramiento ha sido muy bien recibido, dadas las numerosas relaciones con que cuenta dicho señor, a quien nos complacemos en felicitar.

El nuevo Delegado de Hacienda de esta provincia don Francisco Zalazar llegó ayer a Palma.

### Moneda falsa.

Ha sido descubierta una fábrica de billetes falsos de la emisión del 24 septiembre de 1916, hechos tan esmeradamente, que resultan difíciles de ser distinguidos de los buenos.

### Defunción.

Ayer entregó su alma a Dios el señor don Juan Simó Bigor, de 82 años de edad.

Recibió con ejemplar devoción los santos Sacramentos, muriendo placidamente a las 4 de la tarde de ayer.

El entierro de su cadáver tendrá lugar esta tarde.

Reciba la familia del difunto, en especial su sobrino nuestro amigo don Juan Simó, diputado provincial, la expresión de nuestro más sentido pésame.

D. E. P.

### CURACION DE LA TOS

CON LAS ACREDITADAS

### PASTILLAS J. MIRO

EXPECTORANTES Y CALMANTES

Premiadas con medalla de oro en la Exposición del primer Congreso de Pediatría en Palma y en el Concurso Farmacéutico nacional del Tibidabo en Barcelona.

Pidanse en las Farmacias de Ciudadela.

### De Correos.

En lo sucesivo, las oficinas de Correos de España autorizadas para el servicio de valores podrán admitir cartas de esta categoría con destino a la Argentina y Chile para ser cursadas por vía marítima directa y buques españoles de la Compañía Transatlántica.

El derecho de seguro exigible es por cada 300 francos ó fracción de 300 francos, el siguiente:

Para la Argentina: España, terrestre, 5 céntimos; Argentina, idem 5 céntimos; España, marítimo, 10 céntimos; total, 10 céntimos.

Leemos en «Correo de Mallorca»  
«El Sr. Alcalde ha dirigido un telegrama al diputado a Cortes por Menorca Sr. Llausó, agradeciéndole en nombre del Ayuntamiento sus gestiones encaminadas a conseguir el acuerdo ya logrado con el Ministro de Hacienda, de presentar una enmienda a los proyectos del Sr. Alba, pidiendo se conserve el derecho a los empleados de Hacienda de Baleares de permanecer prestando servicio aquí, aunque sean naturales de esta provincia.»



REGALO DE  
**EL IRIS**  
DE CIUDADELA

Cupón 3.º

Cada veinte cupones podrán canjearse por un número de nuestro sorteo.



**SANTORAL**

Sábado 21.—Santa Ursula y 11.000 vírgenes y mártires, Santos Hilarión y Arturo y Santa Columbiana.

Día 21.—Sol sale a las 6'5 pónese a las 5'2.—Luna sale a las 12'55 pónese a las 2'40.



**CUPON-REGALO**

Almanaques de pared

GRATIS

Todo nuestro lector puede obtener un hermoso y artístico calendario de pared, con su taco correspondiente, que llamará la atención en toda España por su elegante y original confección.

Basta encargar en esta administración una ampliación del modelo que tanto éxito ha alcanzado y que es de 30 por 40 centímetros, sobre elegante cartulina Bristol de 50 por 55, hecho por los acreditados talleres de J. Luque de Madrid.

Esta ampliación se confeccionará por sólo 3'95, gasto solamente del retoque del trabajo y como esta oferta es excepcional, no precisa reunir diez cupones. Debe presentarse solamente el que se inserta mas abajo, y se advierte que los pedidos solo se admitirán del 20 de Octubre al 4 de Noviembre de 1916, teniendo en cuenta que todo encargo hecho con fecha anterior o posterior a la señalada deberá hacerse presentando los diez cupones y no tendrá derecho al regalo del calendario.

Como de costumbre, toda ampliación de grupo aumentará una peseta por cada persona que exceda de una.

**ESTE SOLO CUPON**

y 3'95 da derecho a una ampliación de nuestra oferta y a un hermoso almanaque de nuestro regalo.



# NUESTRO SERVICIO ESPECIAL TELEGRÁFICO

## Del extranjero

### Situación de Grecia.

Madrid, 19.—11'40

La actual situación de la nación griega es apuradísima.

Los aliados han desembarcado en Atenas, ocupando las plazas y jardines.

Dícese que ante la actitud inconfundible de la Entente el Rey Constantino abandonará Grecia.

### Valores apócrifos.

Madrid, 20.—6'00

Bayona.—30.200 pesetas que iban en varios pliegos como valores declarados, han sido estafados por un compañero del remitente.

Persigúese el estafador.

### Raid aéreo.

Compenhague.—Pasajeros llegados de Londres dicen que el último raid efectuado por los zepe-lines ha producido enormes daños.

Reina en Londres indescriptible pánico.

### Funesta equivocación.

Atenas.—En el estrecho de Messina se cañonearon buques italianos e ingleses, creyéndose unos y otros enemigos.

### Voladura de un buque.

Ha sido volado en el puerto de Spizzia el buque de línea italiano «Regina Margharita».

Desplazaba 13.400 toneladas.

## En el Congreso

Madrid, 20.—2'30

El Sr. Villanueva abre la sesión a las tres treinta, hallándose regularmente animada la Cámara.

Después de algunos ruegos y preguntas de escaso interés se pasa a la orden del día.

Es aprobado el proyecto de explosivos.

El Sr. Lacierva impugna el arrendamiento y la venta de cerrillas, culpando a la mala administración el que no produzca dicha venta doce millones para la hacienda pública.

Pide el diputado conservador que se modifique el dictámen so-

bre los ferrocarriles secundarios.

El general Luque sigue en el uso de la palabra para defender las reformas militares, manifestando que serán precisos más millones de los pedidos para atender a la defensa nacional.

Los 300 millones de presupuesto serán gastados en las necesidades más apremiantes.

## Varias

### Jefe apuñalado.

Madrid, 20.—3'35

Valencia.—Por rencillas procedentes de la última huelga ferroviaria ha sido apuñalado el jefe de la Estación de Valencia don Antonio Ordana.

El desgraciado recibió cinco puñaladas, muriendo poco después.

Hay cinco detenidos.

### Vuelco de un auto.

El auto de Navalcarnero volcó en un recodo, quedando muerto el chauffeur.

### Supuesto asesino detenido.

Valencia.—Ha sido detenido por la policía un individuo apodado Llaurador, presunto asesino del mallorquin Sr. Grau.

## De la guerra europea

### Éxitos de los germanos.

Madrid, 20.—5'00

Los partes de la guerra no señalan ninguna novedad.

La nota alemana dice que siguen con éxito los austro-germanos su ofensiva contra Rumania.

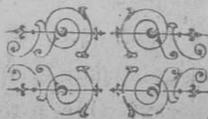
Las tropas germanas y austriacas han penetrado en Rumania haciendo muchos prisioneros.

PRENSA ASOCIADA.

## PARA VENDER

Lo está la casa número 6 de la calle de Alayor.

Para informes dirigirse a D. Martín Mercadal calle del Conquistador, 45.



D. FRANCISCO POU MAGRANER  
CAPITAN DE FRAGATA COMANDANTE  
MILITAR DE LA PROVINCIA MARITIMA  
DE MENORCA CAPITAN DEL PUERTO DE  
MAHÓN.

Hago saber: Que en aguas de Ciudadela y por varios pescadores de aquel Distrito han sido hallados dos salvavidas circulares con las iniciales S. S. Bujford «Berceau» «Nice» Ginová etc, lo que se hace público para conocimiento de las personas que se crean con derecho a la propiedad de dichos salvavidas concediendo treinta días de plazo para que en hora habil de oficina se presenten todas las reclamaciones debidamente justificadas.

Mahón 10 de Octubre de 1916.

FRANCISCO POU.

## AGRICULTORES:

A los agricultores interesa para el abono de sus tierras el uso del «Fertilizador Radiactivo HBC» muy recomendado por sus excelentes efectos.

Para combatir toda clase de animalitos como la «Serpeta» y demás cochinitos del naranjo, limonero, olivo, algarrobo y toda clase de pulgones e insectos del campo que devastan a los sembrados, nada mejor que el «Lisol».

El progreso de la agricultura no se obtendrá sin estar suscritos a la importante revista ilustrada de Barcelona «El Agricultor Moderno».

Representante en ésta. Mateo Juan, Artruix, 2.

## PARA VENDER

Lo está la casa número 21 de la calle de Aalto.

Informes Francisco Moll Virgen del Carmen, 28.

## PARA VENDER

Una casa calle del Beato Ramón, 3.

Un hortal en el camino de San Juan con casita y cisterna.

Un hortal frente al molino del camino del Cementerio.

Informarán en esta Imprenta.

## PARA VENDER

Lo están las siguientes fincas:

Tres casas en la Plaza de la Libertad, números 4, 5 y 6.

Una casa calle de la Purísima núm. 23.

Una casa calle del Beato Ramón núm. 29.

Una casa calle de la Purísima núm. 11.

Un hortal calle del Degollador.

Informará D. Juan Gelabert, calle Nueve de Julio, núm. 13.